

; fUi [Ubg`]b`GUb_h; cUf`j Yf`Yhnh. `Dc`]nY]
gi W\ h`NYi [Yb`bUW\ `5 b[f]ZZ

⊕`GUb_h; cUf`k]fX`Y]bY; fUi [Ubg`a]h`Y]bYa
5fa Vfi ghVc`nYb`]a :`∅[Y`[YZi bXYb`"8]Y`Dc`]nY]`Yfa]hhY`h
i bX`gi W\ h`NYi [Yb`"

8]Y`VYgcf[b]gYffY[YbXYb`J cfZÀ`Y`i a
K]`Xh]YfY`i bX`]`fY`? cbgYei YbnYb

⊕`Y]bYa `VYi bfi \][YbXYb`J cfZU``]b`GUb_h; cUf`k i fXY`Y]bY
; fUi [Ubg`j Yf`Yhnh`Ui Z[YZi bXYbž`bUW\XYa`g]Y`cZZ]bg]W\ h`]W\`a]h
Y]bYa `6c`nYb`Y]bYf`5fa Vfi gh`VYgW\cggYb`k i fXY`"8]YgYg`9fY][b]g
k]fZi]b]W\ h`bi f: fU[Yb`∅VYf`XYb`GW`i m`k]`X`YVYbXYf`H]YfY`Ui Zž
gcbXYfb`Ui W\`∅VYf`X]Y`[YgY`gW\UZi]W\Y`<U`hi b[`] Y[Yb∅VYf
X]YgYb; YgW\`ÖdZYb"

9]b`gW\ cW_]YfYbXYg`6Y]gd]Y`Z∅f
H]YfgW\ i hn] Yf`Yhni b[Yb

5a`&)"'ž`]'&\$\$(`k i fXY`X]Y`K UggYfgW\ i hndc`]nY]`∅VYf`X]Y
j Yf`YhnhY; Ubg`]bZcfa]Yfhž`X]Y`a]h`Y]bYa `5fa Vfi ghVc`nYb`]a
`]b_Yb: `∅[Y`[YZi bXYb`k i fXY`"8Yf`J cfZU``YfY][bYhY`g]W\`Ub
Y]bYa `F\Y]bi ZYfž`XUg`bcfa U`Yfk Y]gY`U`g`F∅W_ni [gc fhi`Z∅f`X]j YfgY
J c[Y`UfhYb`VY`_Ubbh`]gh`"8]Y`K]`Xh]Yf\`]ZY`k i fXY`]\]bni [Ync[Ybž
i a`X]Y`j Yf`YhnhY; Ubg`ni`fYhYb`i bX`]b`Y]bY`H]Yf`_]b`_ni `Vf]b[Ybž
k c`g]Y`X]Y`bch`k YbX][Y`a`YX]n]b]gW\Y`J Yfgcf[i b[`Yf\U`hYb
_cbbhY"

8]Y`Gi W\ Y`bUW\ `NYi [Yb`i bX`XYb
J YfUbhk cfh`]W\ Yb

8]Y'Dc`nY]b'GUb_h; cUf`Uh'Y]bY'I bhYfgi W i b['Y]b['Y`Y]hYhž'XU
XYf'J cfZU`Y]bYb'_UfYb'J Yfghc» [Y[Yb'XUg'H]YfgW i hn[YgYhn
XUfghY`h"8]Y'6Y\0fXYb'fi ZYb'X]Y'6Yj 0_Yfi b['Ui Zž<]bk Y]gY'ni
[YVYbž'i a 'X]Y'J YfUbhk cfh]W Yb'ni f'FYW YbgW UZh'ni 'n]Y\Yb"
8]YgY'G]hi Uh]cb'i bhYfghfY]W h'X]Y'Bchk YbX][_Y]h'Y]bYf
j YfghÅf_hYb'5i Z_Àfi b['0VYf'H]YfgW i hn'i bX'XUg'fYgdY_hj c`Y
A]hY]bUbXYf'nk]gW Yb'A YbgW Yb'i bX'H]YfYb"

8]Y'F c`Y'XYf'; Ya Y]bgW UZh]a 'H]YfgW i hn

Gc`WY'J cfZÀ`Y'g]bX'b]W h'bi f`c_U'Y'DfcV`Ya Yž'gcbXYfb'HY]
Y]bYg[f0» YfYb'HfYbXgž'XYf'X]Y'[YgUa hY'; YgY`gW UZh'VYhf]Zh"9g
]gh'k]W h][ž'XUg'6Yk i gghgY]b'Z0f'X]Y'FYW hY'i bX'XYb'GW i hn'j cb
H]YfYb'ni 'gW ÅfZYb"»XYg'A]h['Y]X'XYf'; Ya Y]bgW UZh]gd]Y'h'Y]bY
F c`Y]a 'H]YfgW i hnž'gY]Yg'Xi fW'5i Z_Àfi b[ž'U_h]j Y'A]h'Z]Y'cXYf
Xi fW'XUg'HY]Yb'j cb'čZcfa Uh]cbYb'0VYf'XYfUfh][Y'J cfZÀ`Y"

: Un]h. '8Yf'5i Zfi Z'ni f'J YfUbhk cfhi b[

8]Y'J Yf'Yhni b['XYf'; fUi [Ub]b'GUb_h; cUf']gh'Y]b'U'Ufa]YfYbXYg
NY]W Yb'Z0f'X]Y'Ub\U'hYbXYb'<YfUi gZcfXYfi b[Yb']a '6YfY]W'XYg
H]YfgW i hnYg"8Yf': U`X]Ybh'U'g'K YW_fi Z'Z0f'X]Y'; YgY`gW UZh'ž'i a
a Y\f'J YfUbhk cfhi b['ni '0VYfbY\ a Yb'i bX'g]W'Z0f'XYb'GW i hn
i bgYfYf'k]'X'YVYbXYb'H]YfY'Y]bni gYhnYb"Bi f'[Ya Y]bgUa '_Ubb
X]Y'K YfhgW Åhni b['i bX'XYf'GW i hn'j cb'H]YfYb']b'i bgYfYf
I a [YVi b['[YghÅf_h'k YfXYb"

' B5;

8YhU]g

6Ygi W Yb'G]Y'i bg'Ui Z.'b!U["XY